# **CONTROLAR LAS** CHAQUETA ALREDEDOR DE SU CASA

#### 1. Manténgalas fuera

- Selle los cimientos, paredes, techos y aleros.
- Instale mosquiteros de malla fina sobre las rejillas de ventilación del ático y el espacio de arrastre.
- Mantenga los botes de basura limpios y bien cubiertos.

#### 2. Atrápelas

- Coloque trampas unas horas antes de llevar comida al aire libre, pero lejos de las zonas de picnic.
- Si una trampa no funciona, muévala a un nuevo lugar.
- Cambie el cebo según la estación:
  - Proteínas en primavera/verano
  - Azúcar a fines del verano/otoño

#### 3. Comience en primavera

 Coloque las trampas a principios de la primavera para capturar a las reinas y reducir los nidos alrededor de su casa durante todo el verano.

Las avispas (incluso las chaqueta amarilla) son beneficiosas para el jardín, la polinización de flores y comerse a otros insectos, incluidas orugas y moscas. Sin embargo, las chaqueta amarilla pueden ser una plaga molesta e intimidante en los picnics y cerca de la parrilla, especialmente al final del verano.

Antes de tomar alguna medida para eliminar las chaqueta amarilla, asegúrese de estar identificando correctamente la plaga. A menudo se confunden con las avispas chaqueta amarilla insectos voladores menos agresivos, como las avispas de papel, las avispas del lodo y las abejas.



Avispa chaqueta amarilla



Nido de avispa chaqueta amarilla Nido de avispa de papel



Avispa de papel



Las avispas chaqueta amarilla no suelen picar, a menos que su nido sea perturbado por un golpe directo o que en su interior detecten vibraciones. Cortar el césped cerca de un nido subterráneo, realizar trabajos de construcción cerca de un nido en un hueco de la pared o incluso caminar cerca de un nido pueden provocar el ataque de una o más avispas chaqueta amarilla. Esto sucede especialmente si el nido fue perturbado anteriormente.

## ¿CHAQUETA AMARILLA O AVISPA DE PAPEL?

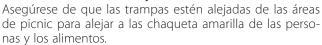
La mayoria de las veces se confunden las avispas de papel con las chaqueta amarilla. Las chaqueta amarilla son más cortas y más redondeadas que las avispas de papel. El cuerpo de las avispas de papel es más largo y delgado, con patas largas y colgantes. Los nidos de las avispas chaqueta amarilla son redondos y están recubiertos por una cáscara de papel con un pequeño orificio de entrada en la parte inferior. Construyen sus nidos en madrigueras de roedores abandonadas y otros agujeros en el suelo, en áticos, huecos en las paredes y en arbustos y árboles. A veces cuelgan sus nidos de los aleros. Los nidos de avispas de papel suelen colgar de los aleros o del techo de los porches y parecen pequeños paraguas llenos de celdas de seis lados.



## ATRAPANDO LAS AVISPAS CHAQUETA AMARILLA

Atraparlas puede ayudar a controlar las chaqueta amarillas. Puede encontrar trampas desechables y reutilizables en centros de jardinería y hogar.

- Siga las instrucciones de la etiqueta para colocar trampas. deshacerse de avispas chaqueta amarilla atrapadas y limpiar trampas reutilizables.
- Coloque trampas unas horas antes de llevar comida al aire libre, en los bordes de su jardín.



- Si una trampa no está atrayéndo a las chaqueta amarilla, muévala. Si ve chaquetas amarilla pero ninguna de las trampas las atrae, intente cambiar el cebo.
  - En primavera y principios del verano, las chaqueta amarilla buscan proteínas. Use cebos con olores fuertes, como comida para gatos con sabor a atún.
  - A finales del verano y en otoño, estas avispas necesitan azúcar y actúan de forma más agresiva. Use granadina, o el cebo de olor dulce que viene con las trampas.
- Colocar trampas a principios de la primavera puede capturar reinas y reducir la cantidad de nidos en el área.
- Para las avispas chaqueta amarilla que anidan en el suelo, llame al control de vectores de su condado para obtener ayuda.

Utilice aerosoles contra insectos como último recurso y opte por un aerosol elaborado con aceites vegetales naturales como RESCUE W.H.Y. en aerosol o Zevo.



El primer paso para evitar las avispas chaqueta amarilla es evitar que construyan un nido en su casa.

- Selle los agujeros y fisuras en cimientos, paredes, techos y aleros.
- Cubra las rejillas de ventilación del ático y del espacio de arrastre con mosquiteros de malla fina.
- Limpie los reciclables antes de desecharlos y mantenga los botes de basura limpios y bien cubiertos. Las avispas chaqueta amarilla buscan carne, alimentos dulces y bebidas en recipientes de basura y reciclaje al aire libre.

Si encuentra a menudo avispas chaqueta amarilla en su casa, es posible que tenga un nido dentro de sus paredes. Comuníquese con una empresa de control de plagas que se especialice en métodos de control de plagas menos tóxicos. A menos que tenga un nido grande en su casa, el profesional del control de plagas no deberá necesitar usar cebo venenoso.

## CÓMO EVITAR PICADURAS DE **CHAQUETAS AMARILLAS**

Ahuyentar a las avispas chaqueta amarilla con la mano puede hacerlas más propensas a atacar.

Si se acerca una chaqueta amarilla:

- Muévase lentamente e intente mantener la calma.
- Puede ahuyentar lentamente a una avispa chaqueta amarilla con un trozo de papel o algún otro objeto.
- No aplaste a una avispa chaqueta amarilla. Al ser aplastadas, muchos tipos de avispas chaqueta amarilla liberan un químico que puede hacer que otras chaquetas amarillas que estén cerca ataquen.
- Use zapatos y una camiseta gruesa de manga larga y pantalones para cortar el césped si piensa que podría haber nidos subterráneos cerca.



### WWW.OURWATEROURWORLD.ORG

Our Water Our World (OWOW — nuestra agua, nuestro mundo) es una asociación galardonada entre agencias municipales y centros de jardinería y ferreterías que venden productos para el control de plagas. Iniciado en 1998, el programa se centra en productos y técnicas menos tóxicos, ecológicos, ya que muchos pesticidas comunes son dañinos para las especies y los ecosistemas sensibles cuando llegan a las aguas superficiales de California.

Las hojas informativas y los exhibidores en tiendas de Our Water Our World instruyen a los residentes sobre el control de plagas menos tóxico. Busque la etiqueta de Ecofriendly junto a los productos menos tóxicos en las tiendas y viveros participantes.

Our Water Our World es un programa de la Asociación de calidad de aguas pluviales

de California (California Stormwater Quality Association®, CASQA), una organización sin fines de lucro 501(c)(3) que fomenta el manejo sostenible de las aguas pluviales, para proteger los recursos acuáticos en California. CASQA es la marca registrada de servicios de la Asociación de calidad de aguas pluviales de California (California Stormwater Quality Association®, CASQA).

Las estrategias y métodos de control de plagas descritos en esta publicación son consistentes con los conceptos de manejo integrado de plagas (IPM, por sus siglas en inglés) y se basan en estudios y pruebas científicas en entornos reales de hogar y jardín. Utilice los productos sugeridos de acuerdo con las instrucciones de la etiqueta y deseche los pesticidas no deseados o sobrantes en un evento o centro de recolección de desechos domésticos peligrosos. Para obtener más información sobre cómo desechar pesticidas, visite www.earth911.com.

Para obtener más información, comuníquese con:

www.ourwaterourworld.org

Jardineros maestros de la extensión cooperativa de University of California en su zona https://mg.ucanr.edu/FindUs/

University of California IPM www.ipm.ucanr.edu

Escanee para averiguar cómo proteger la calidad del agua con control de plagas ecológico.

